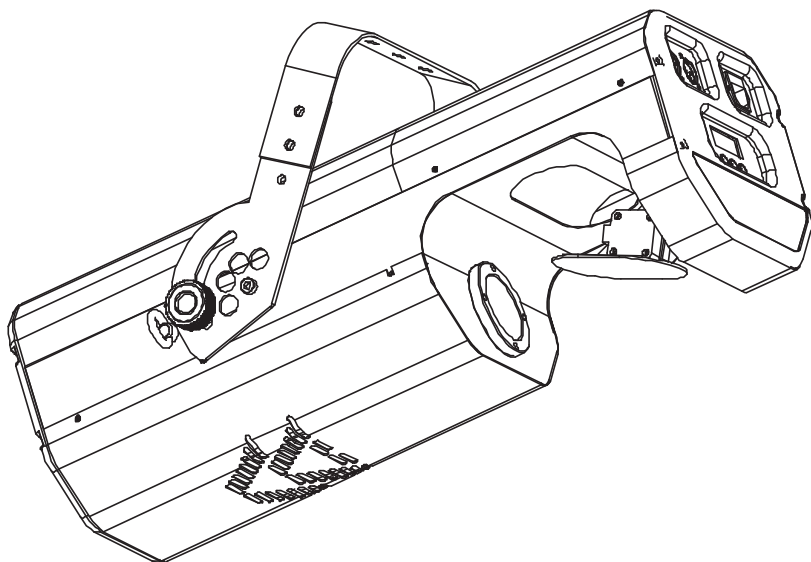


# SCANNER - MSD-250

**Contest<sup>®</sup>** 

---



**PSC 930**

**GUIDE DE L'UTILISATEUR**

8330 - Version 1.0 Janvier 2006

## **1 - Instructions de sécurité**

- Toute personne ayant à faire avec le montage, la mise en service, le maniement et l'entretien de cet appareil doit être suffisamment qualifiée et suivre les instructions contenues dans ce mode d'emploi.
- Cet appareil a quitté les ateliers de fabrication dans un état irréprochable. Pour le maintenir dans cet état et assurer son bon fonctionnement sans danger, l'utilisateur doit suivre les instructions de sécurité et les mises en garde contenues dans ce manuel.
- Tout dommage occasionné par la non-observation de ce mode d'emploi annule la garantie.
- Tout dommage résultant d'une modification sur l'appareil n'est pas couvert par la garantie.
- Ne laissez pas les câbles d'alimentation en contact avec d'autres câbles. Soyez prudent, lorsque vous manipulez les câbles et les connexions, vous êtes soumis à des risques d'électrocution ! Ne manipulez jamais les parties sous tension avec les mains mouillées !
- Assurez vous que la tension électrique ne soit pas supérieure à celle indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil. Mettez le câble d'alimentation seulement dans des prises adaptées.
- La fiche secteur doit toujours être branchée en dernier lieu. La fiche secteur doit être accessible après l'installation de l'appareil.
- Prenez garde de ne pas coincer ou abîmer le câble d'alimentation. Contrôlez l'appareil et les câbles d'alimentation régulièrement.
- Débranchez l'appareil lorsque vous ne l'utilisez pas et avant de le nettoyer. Pour ce faire, utilisez les surfaces de maintien sur la fiche, ne tirez jamais sur le câble.
- La construction de l'appareil est conforme aux normes de sécurité de catégorie I. Il faut donc relier celui-ci à la terre ( câble jaune/vert ).Les connexions électriques sont à faire effectuer par un installateur agréé.
- Le branchement au secteur et l'entretien doivent être effectués par le personnel qualifié.
- Ne jamais connecter cet appareil à un bloc de puissance graduable.
- Ne faites pas des effets "flash" avec cet appareil en l'allumant et l'éteignant continuellement. Cela réduit considérablement la durée de vie des lampes.
- Ne jamais toucher le boîtier pendant que l'appareil est en service - le boîtier s'échauffe.
- Ne remplacer la lampe et le fusible que par des produits du même type et de même qualité.

## **2 - Précautions d'utilisation**

- Cet appareil est un effet lumineux pour créer des effets décoratifs. Cet appareil doit seulement être connecté à une tension alternative de 240V, 50Hz et a été conçu pour un usage dans des locaux clos.
- Lorsque l'appareil est transporté d'un endroit chaud à un endroit froid, il se forme de la condensation susceptible d'endommager les modules électroniques. Ne branchez pas l'appareil avant qu'il n'ait atteint la température ambiante.
- Il ne faut jamais mettre l'appareil en service sans lampe !
- Évitez les secousses et ne forcez pas lors de l'installation ou de l'utilisation de l'appareil.
- Quand vous choisissez le lieu d'installation, évitez les endroits humides, poussiéreux ou trop chauds. Assurez vous que les câbles ne traînent pas au sol, il en va de votre propre sécurité et de celle d'autrui.
- Prévoyez toujours une distance d'au moins un mètre entre le miroir et la surface à illuminer.
- Lors de l'installation, du démontage et pendant l'exécution des travaux de service sur le projecteur, faites attention à ce que la zone en dessous du lieu d'installation soit bouclée.
- Il faut toujours fixer le projecteur avec une élingue de sécurité.
- N'utilisez l'appareil qu'après vous être assuré que le boîtier est bien fermé et que toutes les vis nécessaires ont été complètement fixées.
- Il ne faut jamais allumer la lampe si la lentille d'objectif ou le capot ont été retirés car les lampes à décharge représentent un risque d'explosion et émettent un rayonnement ultra violet pouvant provoquer de graves lésions à la rétine.
- La température ambiante maximale doit être de 45°C ; au delà, l'amorçage de la lampe est désactivé.
- N'utilisez l'appareil qu'après avoir pris connaissance de ses fonctions et possibilités. Ne laissez pas des personnes incompetentes utiliser cet appareil. La plupart des pannes survenant sur cet appareil sont dues à une utilisation inappropriée par des personnes incompetentes.
- Si vous deviez transporter l'appareil, utilisez l'emballage d'origine pour éviter tout dommage.
- Notez que pour des raisons de sécurité, il est interdit d'entreprendre toute modification sur l'appareil.
- Si l'appareil est utilisé autrement que décrit dans ce mode d'emploi, ceci peut causer des dommages au produit et la garantie cesse alors. Par ailleurs, chaque utilisation comporte des risques d'électrocution, de court-circuit, d'incendie, de brûlure par rayonnement ultra violet, d'explosion de lampe, de chute, ..etc. C'est pourquoi la plus grande vigilance est requise lors de l'utilisation de ce produit.

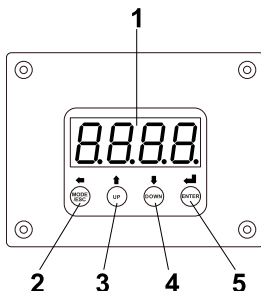
### 3 - Introduction

Nous vous remercions d'avoir choisi le scanner Contest. Vous possédez maintenant un appareil de grande qualité, puissant et intelligent, qui saura de par ses multiples possibilités donner de l'éclat à vos soirées, animations, concerts et beaucoup d'autres. Le PSC-930 est en scanner à projection de gobos munie d'un prisme 3 facettes. Il est compact et bénéficie de hautes performances lumineuses pour un prix extrêmement attractif.

### 4 - Caractéristiques générales

- Lampe : MSD ou HSD 200/250 W (non fournie)
- 8 programmes internes accessibles en mode DMX
- 1 Programme éditable de 48 scènes accessible en AUTONOME ou SOUND
- 1 roue de 6 gobos rotatifs indexables
- Tous les gobos de Ø 27 mm externe et image 22mm sont interchangeables par un système de slot.
- Effet gobo shake à vitesse variable pour tous les gobos
- 1 roue de 8 couleurs dichroïques + blanc avec toutes les demi-couleurs possibles
- Effet rainbow sur les couleurs et gobos à vitesse variable dans les deux sens
- Filtres Frost et correcteurs de température 3200 et 5600 °K + UV
- Prisme 3 facettes rotatif avec 16 macros programmées
- Shutter indépendant
- Effet strobo de 1 à 13 flashes par seconde via le shutter
- Strobe aléatoire et effet pulse
- Effet dimmer par lames de shutter en peigne
- Mouvement PAN et TILT 8 et 16 bits à vitesse variable
- Amplitude : PAN 156° et TILT 45°
- Système optique à condenseur de haute qualité
- Focus manuel
- Ouverture du faisceau de 13°

### 5 - Description du tableau de bord



#### 1 - Afficheur

Indique les différents états de l'appareil.

#### 2 - MODE/ESC

Permet d'entrer dans les menus et les sous-menus. Il sert aussi à sortir des menus

#### 3 - UP

Permet de se déplacer à l'intérieur des menus et de choisir des valeurs.

#### 4 - DOWN

Permet de se déplacer à l'intérieur des menus et de choisir des valeurs.

#### 5 - ENTER

Permet la sélection des fonctions et la validation des valeurs.

## 6 - Installation de la lampe

Avant de remplacer la lampe, déconnectez l'appareil du secteur et attendez quelques minutes que la lampe refroidisse. Retirez les 6 vis de maintien du capot et ouvrez doucement ce dernier.

Dessérez les deux molettes situées au niveau du compartiment ballast et alimentation puis faites pivoter le support de lampe de sorte que cette dernière se retrouve à la verticale. Insérez la nouvelle lampe puis repositionnez le support dans sa position d'origine. Réglez la position de la lampe en agissant sur les trois vis six pans creux en faisant en sorte que le bulbe soit dans l'axe du réflecteur. Le type de lampe utilisé est : MSD250/2 GY9.5

## 7 - Câblage et adressage

Le PSC-930 fonctionne grâce à 12 canaux.

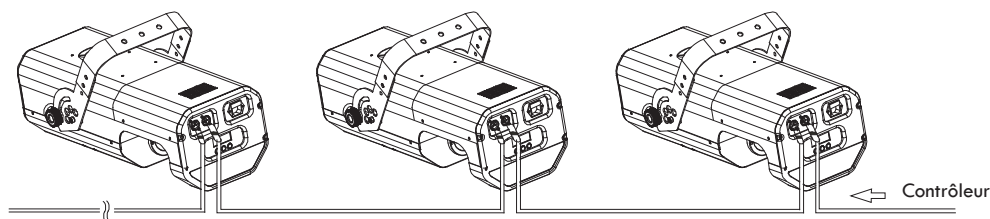
Pour adresser séparément chaque PSC-930 vous devez sauter 12 canaux entre chaque adresse.

Voir exemple ci-dessous.

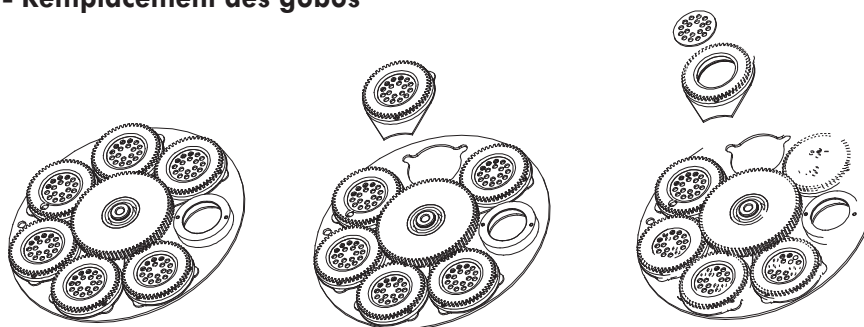
Adresse 025

Adresse 013

Adresse 001



## 8 - Remplacement des gobos



Chaque gobo est monté dans une cage supportant l'engrenage qui permet sa rotation.

Chaque cage est démontable séparément pour faciliter le remplacement des gobos

Pour retirer une cage à gobo, poussez la cage vers l'arrière de la roue puis tirez la vers l'extérieur.

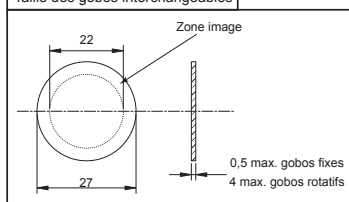
Voir visuel ci-dessus.

Les gobo sont maintenus par un clips.

Retirez ce clips pour dégager le gobo.

Procédez dans l'ordre inverse pour remonter.

Taille des gobos interchangeables



## 9 - Les menus

Les menus du PSC-930 permettent de configurer l'appareil afin d'adapter son fonctionnement aux différents types d'utilisation.

L'accès au menu principal se fait en appuyant sur la touche **MODE / ESC**.

Pour vous déplacer dans les sous-menus, utilisez les touches **UP** et **DOWN**. Lorsque vous êtes sur le sous-menu qui vous intéresse, appuyez sur **ENTER**.

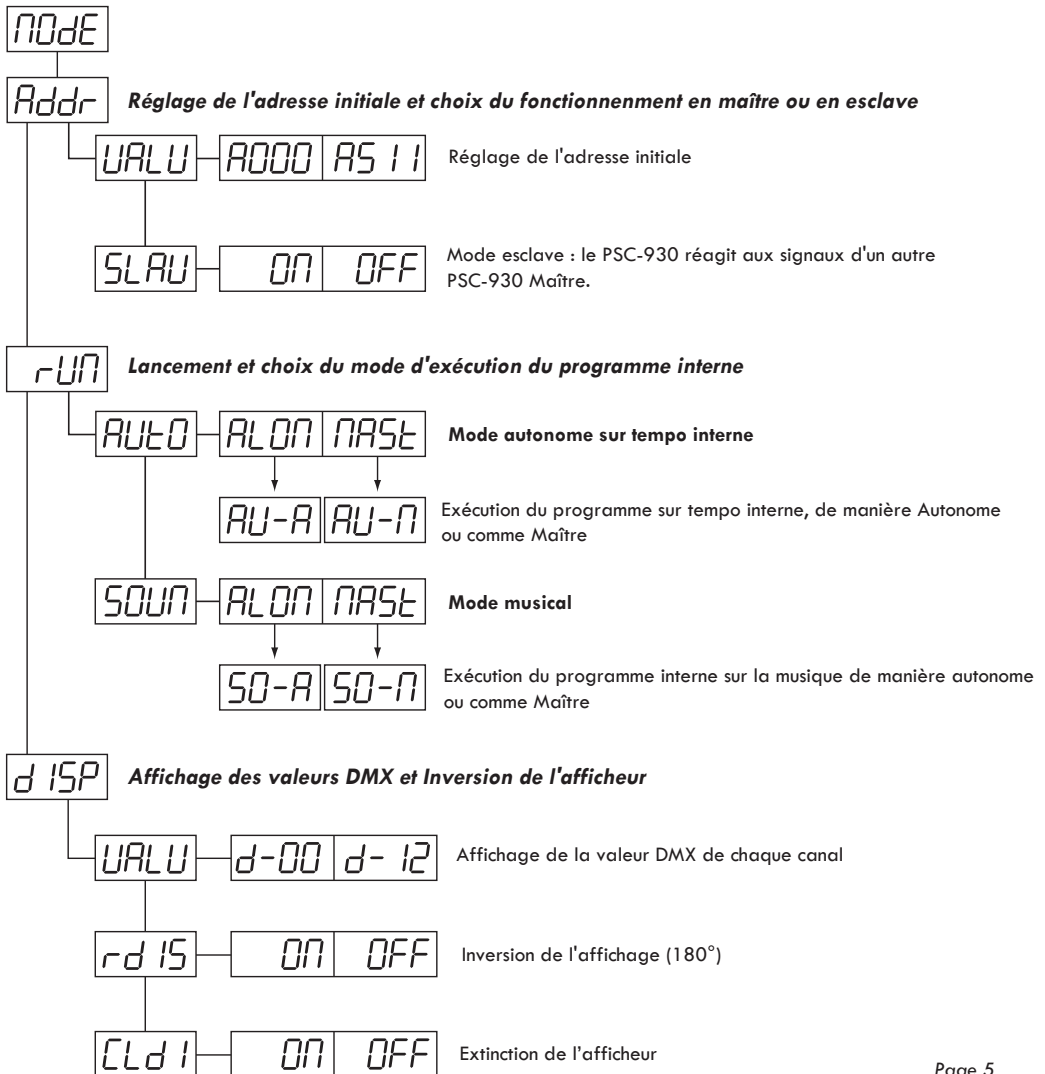
Pour modifier les valeurs utilisez les touches **UP** et **DOWN**.

Validez chaque modification avec la touche **ENTER**.

Vous pouvez remonter d'un niveau ou quitter les menus à l'aide de la touche **MODE / ESC**.

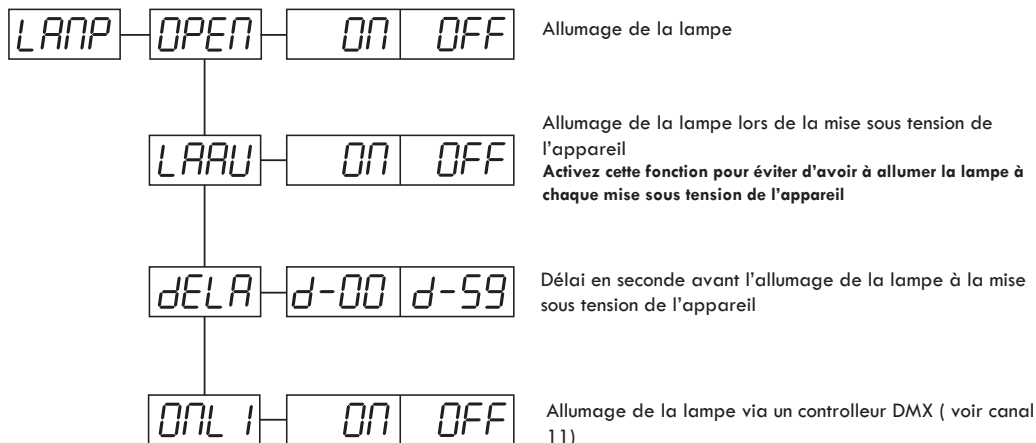
### 9.1 - Le menu MODE

Dans ce menu, vous précisez l'adresse DMX initiale, choisissez le mode de fonctionnement et paramétrez le comportement de l'afficheur.



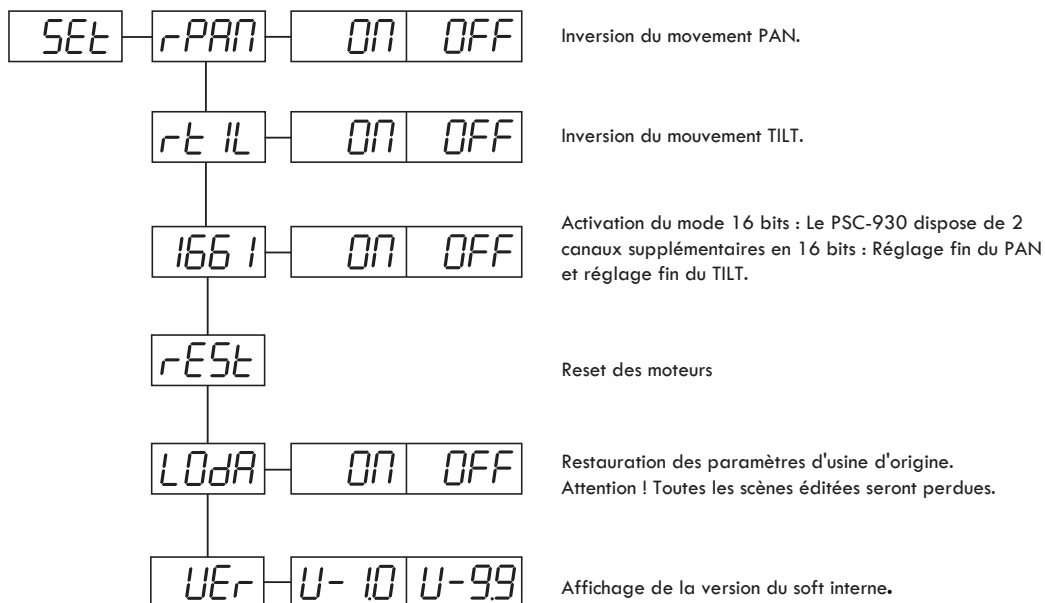
## 9.2 - Le menu LAMP

Dans ce menu vous configurez les comportements de la lampe.



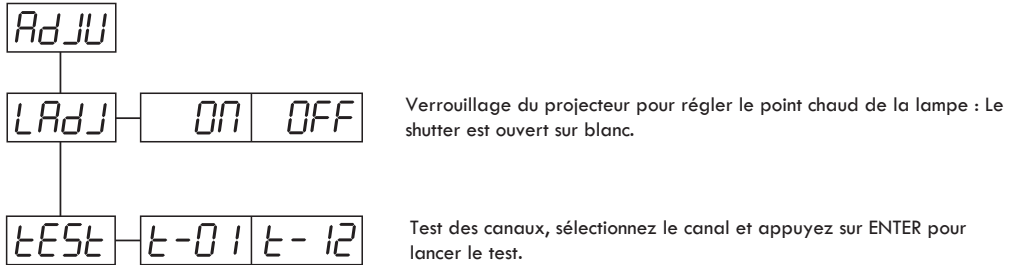
## 9.3 - Le menu SET

Dans ce menu vous configurez les mouvements et accédez aux réglages de la partie logiciel du PSC-930.



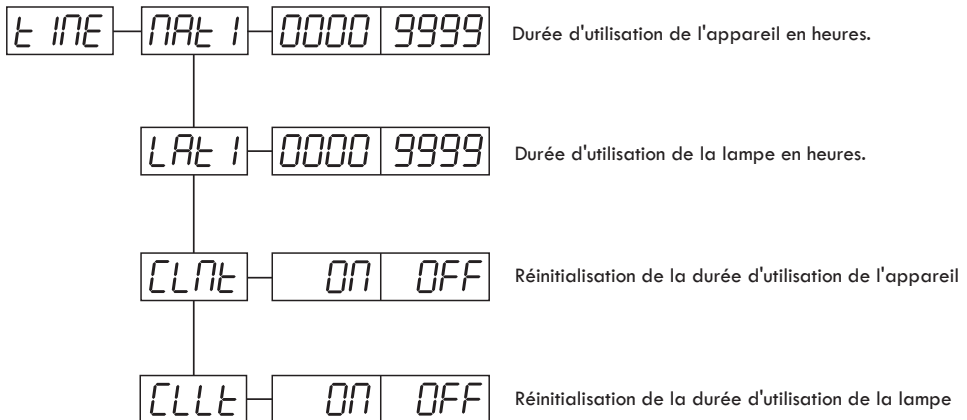
#### 9.4 - Le menu ADJU

Dans ce menu vous verrouillez l'appareil pour régler la lampe et vous réalisez des tests sur chaque canal.



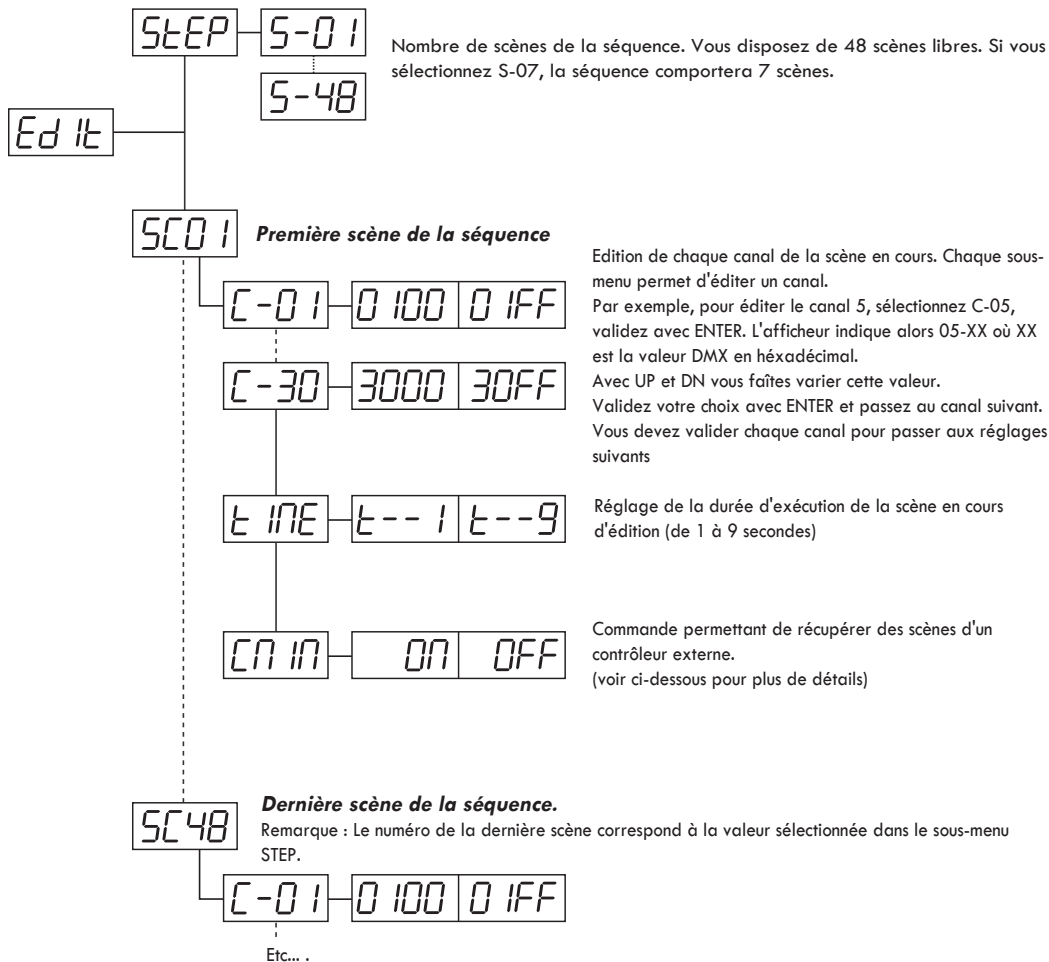
#### 9.5 - Le menu TIME

Ce menu vous permet de contrôler et de réinitialiser les temps d'utilisation de l'appareil et de sa lampe.



## 9.6 - Le menu EDIT

Ce menu vous permet d'éditer la séquence interne qui se déclenche avec la commande RUN du menu MODE





### Récupération de scènes depuis un contrôleur externe

- 1 - Connectez le contrôleur au PSC-930.
- 2 - Appelez la scène qui vous intéresse.
- 3 - Positionnez le sous-menu STEP sur SC-01, validez avec ENTER. L'afficheur indique alors C-01.
- 4 - Sélectionnez CNIN puis validez avec ENTER, l'afficheur indique SC-02 pour vous signifier que la première scène est enregistrée.
- 5 - Réglez la durée de la scène avec le sous-menu TIME
- 6 - Positionnez votre contrôleur sur la scène suivante.
- 7 - Répétez les étapes 3 à 5 pour chaque scène. Le nombre de scènes dépend de la valeur choisie dans le sous-menu STEP.










10 - Les canaux et leurs fonctions

10.1 - Les canaux 1 à 6

CANAL 1 <i>Couleurs</i>		CANAL 2 <i>Gobos rotatifs</i>		CANAL 3 <i>Gestion gobos rot.</i>		CANAL 4 <i>Dimmer / Strobe</i>		CANAL 5 <i>PAN</i>	CANAL 6 <i>TILT</i>
255 194	Rainbow sens anti-horaire	255 190	Rainbow Gobo	255 194	Rotation sens anti-horaire 	255 224	Pas de Fonction (shutter ouvert)	PAN	TILT
193 188	Pas de rotation	189 170	Gobo Shake 6			192	Stroboscope aléatoire		
187 128	Rainbow sens horaire	169 150	Gobo Shake 5	193 188	Pas de rotation			PAN	TILT
127 112	Vert foncé	149 130	Gobo Shake 4			191 160	Pas de Fonction (shutter ouvert)		
111 98	Vert pastel	129 110	Gobo Shake 3	187 128	Rotation sens horaire 			PAN	TILT
97 84	Magenta	109 90	Gobo Shake 2			159 128	Effet Pulse (séquences)		
83 70	Jaune	89 70	Gobo Shake 1			127 96	Pas de Fonction (shutter ouvert)	PAN	TILT
69 56	Vert	69 60	Gobo 6						
55 42	Bleu	59 50	Gobo 5	127 0	Indexation des gobos	95 64	Stroboscope (de lent vers rapide)	PAN	TILT
41 28	Rouge	49 40	Gobo 4			63 32	Contrôle du Dimmer (Shutter ouvert)		
27 14	Bleu pastel	39 30	Gobo 3			31 0	Shutter fermé	PAN	TILT
13 0	Ouvert / Blanc	29 20	Gobo 2						
		19 10	Gobo 1					PAN	TILT
		9 0	Ouvert / Blanc						

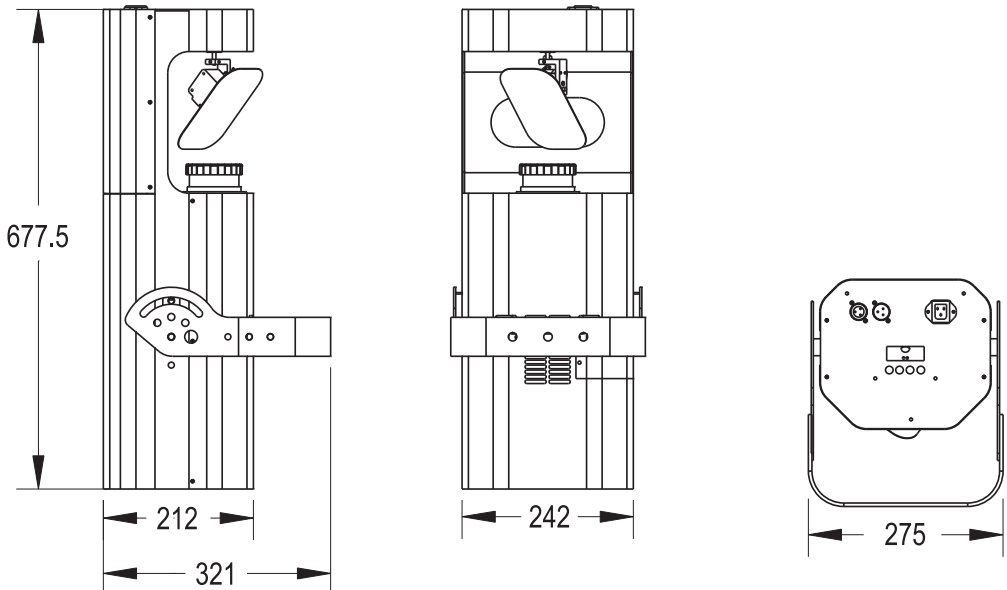
10.2 - Les canaux 7 à 12

CANAL 7		CANAL 8		CANAL 9		CANAL 10		CANAL 11		CANAL 12		
Vitesses mouvements		Prisme, Macros de gobos		Rotation du Prisme		Progs internes, Reset		PAN fin (16 bits)		TILT fin (16 bits)		
255	Pas de rotation	248 - 255	Macro 16	255 136	Rotation sens anti-horaire De lent vers rapide 	255	Programme 8	255 0			TILT 16 bits	
246		240 - 247	Macro 15			240						
245 236	Vitesse max. Black-out sur les changements de couleurs et gobos	232 - 239	Macro 14			239	Programme 7					
		224 - 231	Macro 13			220						
		216 - 223	Macro 12			219	Programme 6					
235 226	Vitesse max. Black-out sur les mouvements	208 - 215	Macro 11	135 128	Pas de rotation	199	Programme 5	255 0				
		200 - 207	Macro 10			180						
		192 - 199	Macro 9			179	Programme 4					
225 15	Vitesse minimum 	184 - 191	Macro 8			159	Programme 3					
		176 - 183	Macro 7			140						
		168 - 175	Macro 6			139	Programme 2					
		160 - 167	Macro 5			120						
		152 - 159	Macro 4			119	Programme 1					
		144 - 151	Macro 3			99	Reset des moteurs					
		136 - 143	Macro 2			80						
		128 - 135	Macro 1			79	Extinction de la lampe					
		110 - 127	Prisme 3 facettes	60								
		88 - 109	Filtre Frost	59	Allumage de la lampe							
14 0	Vitesse maximum	66 - 87	Correction 5600°K	127 8	Rotation sens Horaire De lent vers rapide 	39	Changement de couleur vers la position la plus proche					
		44 - 65	Correction 3200°K			20						
		22 - 43	Filtre UV			19	Changement de couleur normal					
		0 - 21	Ouvert			0						

## 11 - Caractéristiques techniques

- Alimentation :	230V - 50Hz
- Consommation :	400W maximum
- Canaux DMX :	12 en 16 bits ; 10 en 8 bits
- Connexion DMX-512 :	XLR 3 broches
- Fréquence des flashes :	13 Hz
- Système de couleurs :	Une roue de 8 couleurs dichroïques plus blanc Filtres Frost, 3200°K, 5600°K et UV
- Gobos :	Une roue de 6 gobos rotatifs interchangeables
- Prisme 3 facettes avec 16 macros	
- Lampe :	MSD250/2 - GY9.5 (ou HSD et MSD 200, 250)
- Poids :	23 Kg
- Température ambiante maximale $t_a$ :	45°C
- Température maximale du boîtier $t_b$ :	80°C
- Distance minimale avec une surface inflammable :	0,5 m
- Distance minimale avec une source lumineuse :	0,5 m
- Fusible :	T4A, 250V

## 12 - Dimensions



La société CONTEST apporte le plus grand soin à la fabrication de ses produits pour vous garantir la meilleure qualité. Des modifications peuvent donc être effectuées sans notification préalable. C'est pourquoi les caractéristiques techniques et la configuration physique des produits peuvent différer des spécifications et illustrations présentées dans ce manuel.